I

(Atti per i quali la pubblicazione è una condizione di applicabilità)

REGOLAMENTO (CE) N. 1120/2002 DEL CONSIGLIO

del 26 giugno 2002

che modifica il regolamento (CE) n. 1255/96 recante sospensione temporanea dei dazi autonomi della tariffa doganale comune per taluni prodotti industriali, agricoli e della pesca

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea, in particolare l'articolo 26,

vista la proposta della Commissione,

considerando quanto segue:

(1) È nell'interesse della Comunità sospendere, totalmente o parzialmente, i dazi autonomi della tariffa doganale comune per un certo numero di prodotti nuovi, che non figurano nell'allegato del regolamento (CE) n. 1255/96 [1].

(2) Occorre che i prodotti per i quali la Comunità non ha più interesse a mantenere la sospensione dei dazi autonomi della tariffa doganale comune o di cui occorre modificare la designazione in funzione degli sviluppi tecnici, siano eliminati dall'elenco di cui all'allegato del suddetto regolamento.

(3) È opportuno considerare nuovi i prodotti di cui occorre modificare la designazione.

(4) È opportuno di conseguenza modificare il regolamento (CE) n. 1255/96.

(5) Considerata l'importanza economica del presente regolamento è opportuno invocare i motivi di urgenza previsti al punto I.3 del protocollo allegato al trattato sull'Unione europea e ai trattati che istituiscono le Comunità europee sul ruolo dei parlamenti nazionali nell'Unione europea,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

L'allegato del regolamento (CE) n. 1255/96 è modificato come segue:

1) I prodotti elencati nell'allegato I del presente regolamento sono inseriti.

2) I prodotti i cui codici sono elencati nell'allegato II del presente regolamento sono soppressi.

Articolo 2

Il presente regolamento entra in vigore il giorno della pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee*.

Esso si applica a decorrere dal 1º luglio 2002.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Lussemburgo, addì 26 giugno 2002.

Per il Consiglio

La Presidente

C. VILLALOBOS

[1] GU L 158 del 29.6.1996, pag. 1. Regolamento modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 2499/2001 (GU L 340 del 21.12.2001, pag. 1).

ALLEGATO I

Codice NC	TARIC	Designazione delle merci	Aliquota dei dazi autonomi (%)
ex 0302 69 99 ex 0303 79 98	10 10	Storioni, freschi, refrigerati o congelati, destinati alla trasformazione [a] [b]	0
ex 0302 69 99	20	Ciclotteri (*Cyclopterus lumpus*), con le loro uova, freschi o refrigerati, destinati alla trasformazione [a]	0
ex 0302 69 99 ex 0303 79 98	30 20	Lutianido (*Lutjanus purpureus*), fresco, refrigerato o congelato, destinato alla trasformazione [a] [c]	0
ex 0302 70 00 ex 0302 70 00 ex 0302 70 00 ex 0302 70 00 ex 0303 80 90 ex 0303 80 90	11 31 41 91 10 19	Uova di pesce, fresche, refrigerate o congelate	0
ex 0303 11 00 ex 0303 19 00	10 10	Salmoni del Pacifico (*Oncorhynchus spp.*), congelati, decapitati, destinati all'industria di trasformazione per la fabbricazione di paté o di pasta da spalmare [a]	0
ex 0304 10 38 ex 0304 10 98 ex 0304 20 61 ex 0304 90 97	45 60 10 31	Filetti e carne di spinaroli (*Squalus acanthias*), freschi, refrigerati o congelati	6
ex 0305 20 00 ex 0305 20 00 ex 0305 20 00 ex 0305 20 00 ex 0305 20 00	11 18 19 21 30	Uova di pesce, salate o in salamoia	0
ex 0306 19 90 ex 0306 29 90	10 10	«Krill», destinato alla trasformazione [a]	0
ex 0811 90 95	20	«Boysenberries», congelati, senza aggiunta di zucchero, non condizionati per la vendita al minuto	0
ex 0811 90 95	30	Ananas (*Ananas comosus*), in pezzi, congelato	0
ex 1511 90 19 ex 1511 90 91 ex 1513 11 10 ex 1513 19 30 ex 1513 21 11 ex 1513 29 30	10 10 10 10 10 10	Olio di palma, olio di cocco (olio di copra), olio di palmisti, destinati alla fabbricazione di: — acidi grassi monocarbossilici industriali della sottovoce 3823 19 10, — miscele di esteri metilici di acidi grassi della sottovoce 3824 90 99, — esteri metilici di acidi grassi delle voci 2915 o 2916, — acido stearico della sottovoce 3823 11 00 o — prodotti della voce 3401 [a]	0
ex 1604 11 00 ex 1604 20 10	20 20	Salmoni del Pacifico (*Oncorhynchus spp.*), destinati all'industria di trasformazione per la fabbricazione di paté o di pasta da spalmare [a]	0
ex 1604 30 90	10	Uova di pesce, lavate, senza parti di interiora aderenti, semplicemente salate o in salamoia, destinate alla trasformazione [a]	0
ex 1605 10 00 ex 1605 10 00	11 19	Granchi della specie «King» (*Paralithodes camchaticus*), «Hanasaki» (*Paralithodes brevipes*), «Kegani» (*Erimacrus isenbecki*), «Queen» e «Snow» (*Chionoecetes spp.*), «Red» (*Geryon quinquedens*), «Rough stone» (*Neolithodes asperrimus*), *Lithodes antarctica*, «Mud» (*Scylla serrata*), «Blue» (*Portunus spp.*), semplicemente cotti nell'acqua e sgusciati, anche congelati, presentati in imballaggi immediati di contenuto netto di 2 kg o più	0
ex 1605 10 00 ex 1605 10 00	92 94	Granchi delle specie *Paralomis granulosa*	0
ex 1902 30 10	10	Tagliatelle trasparenti, tagliate in pezzi, a base di fagioli [*Vigna radiata* (L.) Wilczek], non condizionati per la vendita al minuto	0 0 EUR 100 kg/net
ex 2005 90 80	70	Germogli di bambù, preparati o conservati, non condizionati per la vendita al minuto	0

Codice NC	TARIC	Designazione delle merci	Aliquota dei dazi autonomi (%)
ex 2850 00 20	20	Arsina	0
ex 2914 29 00	20	Cicloesadec-8-enone	0
ex 2921 30 99	20	Cicloes-1,3-ilenbis(metilammina), destinata alla fabbricazione di prodotti per lavare le stoviglie [a]	0
ex 2921 49 80	20	*N*-1-Naftilanilina	0
ex 2922 39 00	40	1,4-Diammino-2,3-dicloroantrachinone	0
ex 2924 29 95	65	2-(4-Idrossifenil)acetammide	0
ex 2932 29 80	70	3',6'-Bis(etilammino)-2',7'-dimetilspiro[isobenzofuran-1(3*H*),9'-[9*H*]-xanten]-3-one	0
ex 2933 29 90	50	1,3-Dimetilimidazolidin-2-one	0
ex 2933 59 95	60	2,6-Dicloro-4,8-dipiperidinopirimido[5,4-*d*]pirimidina	0
ex 2933 59 95	70	*N*-(4-Etil-2,3-diossopiperazin-1-ilcarbonil)-D-2-fenilglicina	0
ex 2933 59 95	80	*N*-(4-Etil-2,3-diossopiperazin-1-ilcarbonil)-D-2-(4-idrossifenil)glicina	0
ex 2933 99 90	75	2,3-Dicloropirazina	0
ex 2933 99 90	80	1-Metiltetrazol-5-tiolo	0
ex 2934 20 80	20	(*Z*)-2-(2-Amminotiazol-4-il)-2-(metossiimmino)tioacetato di *S*-(1,3-benzotiazol-2-ile)	0
ex 2934 99 90	60	Cloridrato di DL-omocisteinatiolattone	0
ex 3204 19 00	15	4-{4-[3-(4-Metossifenil)-13,13-dimetil-3,13-diidrobenzo[*h*]indeno[2,1-*f*]cromen-3-il] fenil}morfolina	0
ex 3204 19 00	25	8-Metil-2,2-difenil-2*H*-benzo[*h*]cromen-5-carbossilato di cicloesile	0
ex 3204 19 00	35	13-Butil-13-etossi-6,11-dimetossi-3,3-bis(4-metossifenil)-3,13-diidrobenzo[*h*]indeno[2,1-*f*] cromene	0
ex 3204 19 00	45	6,7-Dimetossi-3,3-bis(4-metossifenil)-13,13-dimetil-3,13-diidrobenzo[*h*]indeno[2,1-*f*]cromene	0
ex 3206 19 00	10	Preparazione a base di diossido di titanio, contenente, in peso, 66 % o più e non più di 71 % di diossido di titanio e 1 % o più e non più di 2 % di triisostearato di isopropossititanio	0
ex 3208 90 99	20	Soluzione a base di polimeri naturali modificati chimicamente, contenente due o più dei seguenti coloranti: — 4-[4-(13,13-dimetil-3-fenil-3,13-diidrobenzo[*h*]indeno[2,1-*f*]cromen-3-il)fenil]morfolina, — 4-{4-[3-(4-metossifenil)-13,13-dimetil-3,13-diidrobenzo[*h*]indeno[2,1-*f*]cromen-3-il] fenil}morfolina, — 8-metil-2,2-difenil-2*H*-benzo[*h*]cromen-5-carbossilato di cicloesile, — 6-acetossi-2,2-difenil-2*H*-benzo[*h*]cromen-5-carbossilato di etossicarbonilmetile, — 2-pentil-7,7-difenil-7,8-benzocromeno[6,5-*d*]-1,3-diossin-4(7*H*)-one, — 13-butil-13-etossi-6,11-dimetossi-3,3-bis(4-metossifenil)-3,13-diidrobenzo[*h*]indeno[2,1-*f*] cromene, — 3-(4-metossifenil)-13,13-dimetil-3-fenil-3,13-diidrobenzo=[*h*]indeno[2,1-*f*]cromene, — 6,7-dimetossi-3,3-bis(4-metossifenil)-13,13-dimetil-3,13-diidrobenzo[*h*]indeno[2,1-*f*] cromene	0
ex 3808 20 80	30	Preparazione costituita da una sospensione di piritione zincica (DCI) in acqua, contenente, in peso, 24 % o più e non più di 26 % di piritione zincica (DCI)	0

Codice NC	TARIC	Designazione delle merci	Aliquota dei dazi autonomi (%)
ex 3824 90 99	81	Zircone stabilizzato con ossido di calcio, in blocchi, di cui una proporzione uguale o superiore a 94 %, in peso, è trattenuta da un setaccio che presenta un'apertura di maglia di 16 mm, contenente, in peso: — 92 % o più di diossido di zirconio e — 2 % o più e non più di 6 % di ossido di calcio	0
ex 3824 90 99 ex 3907 40 00	82 20	α-(2,4,6-Tribromofenil)-ω-(2,4,6-tribromofenossi)poli[ossi(2,6-dibromo-1,4-fenilen)isopropiliden (3,5-dibromo-1,4-fenilen)ossicarbonile]	0
ex 3905 29 00	91	Copolimero di acetato di vinile, di maleato di dibutile e di acido acrilico, sotto forma di soluzione in acetato di isopropile e toluene	0
ex 3906 90 90	50	Polimeri di esteri dell'acido acrilico, che presentano uno o più dei seguenti monomeri nella catena: — ossido di clorometile e vinile, — ossido di cloroetile e vinile, — clorometilstirene, — cloroacetato di vinile, — acido metacrilico, contenenti, in peso, non più di 5 % di ciascuna delle unità monomeriche	0
ex 3906 90 90	70	Copolimero di dimetacrilato di etilene e sia di metacrilato di metile sia di metacrilato di dodecile	0
ex 3906 90 90	80	Polidimetilsilossano-graft-(poliacrilati; polimetacrilati)	0
ex 3907 60 80	10	Copolimero di acido tereftalico e di acido isoftalico con etilenglicole, butan-1,4-diolo e esan-1,6-diolo	0
ex 3907 60 80	20	Copolimero fissatore di ossigeno (secondo le metodi ASTM D 1434 e 3985), ottenuto a partire da acidi benzendicarbossilici, etilenglicole e polibutadiene sostituito da gruppi idrossi	0
ex 3911 90 99	60	Prepolimero idrocarbonato, ottenuto dalla reazione di ciclopentadiene e di 1,3-pentadiene	0
ex 3917 32 31 ex 3917 32 99 ex 3926 90 99	91 10 45	Assemblaggio di tubi termoretrattili, di polietilene e poli(acetato di vinile), disposti in maniera parallela ed equidistante e fissati ad una o ad entrambe le estremità con strisce perforate di materia plastica, in rotoli	0
ex 3921 14 00	10	Foglio alveolare di cellulosa rigenerata, di spessore uguale o inferiore a 350 µm	0
ex 3926 90 99	55	Prodotto piatto di polietilene perforato in direzioni opposte, di spessore di 600 µm o più ed uguale o inferiore a 1 200 µm e di peso di 21 g/m² o più ed uguale o inferiore a 42 g/m²	0
ex 4007 00 00	20	Filo di gomma naturale estruso, esente da nitrosammina, destinato ad essere utilizzato nell'industria alimentare (a)	0
ex 4007 00 00	30	Filo di gomma naturale estruso, rivestito di silicone e di talco	0
ex 4803 00 90 ex 5603 13 90 ex 5603 93 90	10 80 30	Stoffa non tessuto di polietilene, coperto da entrambi i lati da stoffa non tessuto di polipropilene e pasta di legno, contenente, in peso, 45 % o più e non più di 56 % di pasta di legno, di peso di 70 g/m² o più ed uguale o inferiore a 90 g/m², in rotoli, destinati ad essere utilizzati nella fabbricazione di salviette umidificate (a)	0
ex 5404 10 90	40	Monofilamenti di una miscela stabilizzate di poliestere e di poliuretano, di 67 decitex o più, di cui la più grande dimensione della sezione trasversale non è superiore a 1 mm	0
ex 5503 90 10 ex 5503 90 90	10 30	Fibre tessili multicomponenti, acetalizzate, aventi matrice a struttura fibrillare, costituiti di poli(alcole vinilico) e di poli(cloruro di vinile) polimerizzati in emulsione	0
ex 7019 12 00	15	Filati accoppiati in parallelo senza torsione (rovings), con titolo di 650 tex o più e non più di 2 500 tex, ricoperti da uno strato di poliuretano, anche in miscuglio con altri materiali	0

Codice NC	TARIC	Designazione delle merci	Aliquota dei dazi autonomi (%)
ex 7419 99 00 ex 7616 99 90	91 60	Disco di materiale di deposizione, costituito di siliciuro di molibdeno: — contenente 1 mg/kg o meno di sodio e — montato su un supporto di rame o di alluminio	0
ex 8408 90 31	10	Motori diesel di potenza inferiore o uguale a 15 kW, a due o tre cilindri, destinati ad essere utilizzati nella fabbricazione di sistemi di regolazione della temperatura negli autoveicoli [a]	0
ex 8408 90 33	10	Motori diesel di potenza inferiore o uguale a 30 kW, a 4 cilindri, destinati ad essere utilizzati nella fabbricazione di sistemi di regolazione della temperatura negli autoveicoli [a]	0
ex 8414 30 99	10	Compressori alternativi ad albero aperto, destinati ad essere utilizzati nella fabbricazione di sistemi di regolazione della temperatura negli autoveicoli [a]	0
ex 8454 30 10	10	Macchine per colare sotto pressione leghe metalliche in forma tissotropica (semisolida)	0
ex 8507 80 91	80	Accumulatore all'idruro di nichel, di forma cilindrica, di diametro non superiore a 14,5 mm, destinato alla fabbricazione di batterie ricaricabili [a]	0
ex 8522 90 98	44	Assemblaggio per dischi ottici, comprendente almeno un'unità ottica e motori a corrente continua, non capace di registrare a doppio strato	0
ex 8537 10 99	93	Apparecchi di comando elettronico per una tensione pari a 12 V, destinati ad essere utilizzati nella fabbricazione di sistemi di regolazione della temperatura negli autoveicoli [a]	0
ex 8543 89 95	60	Oscillatore a compensazione termica, comprendente un circuito stampato sul quale sono montati almeno un cristallo piezoelettrico e un condensatore regolabile, inserito in un contenitore	0
ex 8543 89 95	61	Oscillatore controllato in tensione (VCO), esclusi gli oscillatori a compensazione termica, costituito di elementi attivi e passivi fissati su un circuito stampato, inserito in un contenitore	0
ex 8543 90 80	40	Catodo di acciaio inossidabile sotto forma di una lastra con barra di sospensione, anche con bande laterali di materia plastica	0
ex 9027 10 90	10	Elemento di sensore per analisi di gas o di fumi, negli autoveicoli, consistenti essenzialmente in un elemento in ceramica-zirconio, alloggiato in una scatola metallica	0
ex 9031 80 34 ex 9031 80 39	30 50	Macchine di misura dell'angolo e del senso di rotazione di autoveicoli, costituito da almeno un sensore di velocità d'imbardata che si presenta in forma di quarzo monocristallino, anche combinato con uno o più sensori, il tutto alloggiato in una scatola	0
ex 9613 90 00	20	Meccanismo di accensione piezoelettrica, anche con elementi complementari	0

[a] Il controllo dell'utilizzazione per questa destinazione particolare avviene attraverso l'applicazione delle disposizioni comunitarie in materia.

[b] La sospensione si applica ai pesci destinati a subire qualsiasi operazione, eccezion fatta per i pesci destinati a subire esclusivamente una o più delle operazioni seguenti:
- pulitura, eviscerazione, taglio della coda, taglio della testa,
- taglio, escluso il filettaggio o il taglio di blocchi congelati,
- selezionatura,
- etichettatura,
- condizionamento,
- refrigerazione,
- congelamento,
- surgelamento,
- decongelamento, separazione.

La sospensione non è ammessa per i prodotti destinati a subire trattamenti (o operazioni) che danno diritto al beneficio della sospensione, se tali trattamenti (o operazioni) sono effettuati al livello della vendita al minuto o delle aziende di ristoro. La sospensione dei dazi doganali si applica soltanto ai pesci destinati al consumo umano.

[c] Tuttavia la sospensione non è ammessa quando il trattamento è effettuato da imprese per la vendita al minuto o da aziende di ristoro.

ANEXO II — BILAG II — ANHANG II — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II — ANNEX II — ANNEXE II — ALLEGATO II — BIJLAGE II — ANEXO II — LIITE II — BILAGA II

Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code CN Codice NC GN-code Código NC CN-koodi KN-nummer	TARIC
ex 0302 69 99	10
ex 0302 69 99	20
ex 0302 69 99	30
ex 0302 70 00	11
ex 0302 70 00	31
ex 0302 70 00	41
ex 0302 70 00	91
ex 0303 11 00	10
ex 0303 19 00	10
ex 0303 79 98	10
ex 0303 79 98	20
ex 0303 80 90	10
ex 0303 80 90	19
ex 0304 10 98	60
ex 0304 90 97	31
ex 0305 20 00	11
ex 0305 20 00	18
ex 0305 20 00	19
ex 0305 20 00	21
ex 0305 20 00	30
ex 0306 19 90	10
ex 0306 29 90	10
ex 1511 90 19	10
ex 1511 90 91	10
ex 1513 11 10	10
ex 1513 19 30	10
ex 1513 21 11	10
ex 1513 29 30	10
ex 1604 11 00	20
ex 1604 20 10	20
ex 1604 30 90	10

Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code CN Codice NC GN-code Código NC CN-koodi KN-nummer	TARIC
ex 1605 10 00	11
ex 1605 10 00	19
ex 1605 10 00	92
ex 1605 10 00	94
ex 2005 90 80	70
ex 2922 19 80	20
ex 3815 90 90	55
ex 3901 90 90	97
ex 3906 90 90	50
ex 3911 90 19	20
ex 5503 90 10	10
ex 5503 90 90	30
ex 7019 12 00	15
ex 7019 12 00	20
ex 7019 12 00	25
ex 7419 99 00	91
ex 7616 99 90	60
ex 8507 80 91	20
ex 8507 80 91	30
ex 8507 80 91	40
ex 8507 80 91	50
ex 8507 80 91	60
ex 8507 80 91	70
ex 8522 90 98	32
ex 8522 90 98	38
ex 8522 90 98	40
ex 8522 90 98	41
ex 8522 90 98	42
ex 8543 89 95	57
ex 8543 90 80	40
ex 9031 80 34	20
ex 9613 90 00	20